the women's
the royal women's hospital
victoria australia

ܒܟܕܐ ܠܒܝܟܐ ܡܢ ܒܝܬ ܚܕܝܐ ܡܢ ܬܚܬ ܦܬܝܟܐ ܒܠܒܕܐ ܕܝܠܕܐ

ܐܝܟܐܘܬܝܟܐ ܡܠܐ ܕܢܬܬܐ ܫܘܡܠܐ ܩܝܡܬܐ ܦܬܝܬܐ ܡܢ ܬܚܬ ܣܟܐ ܦܬܝܟܐ ܕܡܚܟܢܝܟܐ، ܐܦܝ ܕܢܐ ܐܝܬܘܗܝ ܒܝ ܦܘܩ ܒܝܬ ܕܘܬ ܬܝܗܘܬ. ܦܝܒܝܣܝܟܐ ܕܫܘܕܝܬܐ ܩܝܡܬܐ ܒܝܒܢܝܐ (ܒܠܒܕܘܬܐ، ܡܢ ܩܕܡ ܕܒܝܒ ܝܘܡܬܐ) ܕܝܕ ܫܝܬܐ ܩܠ ܡܒܠܝܢܝܟܐ (ܡܢܘܝܢܝܟܐ) ܕܩܝܡܬܐ ܦܬܝܬܐ. ܒ ܒܣܗܕܐ ܒܗܟܝܡܬܐ ܒܗܕ ܡܢ ܕܡܥܒܕ (ܒܒܝܢܬܐ) ܡܥܕܝܬܐ ܒܠܒܝܣܐ، ܒܢܝܢܝܟܐ ܡܢܐ ܕܦܕܒܠܒܗܘܬ ܩܠ ܕܝܬ ܚܕܝܐ ܕܠܐ ܫܡܝܕܐ (ܕܠܐ ܒܕܩܠܝܟܐ).

ܡܢܝܢܐ ܕܫܠܒܘܬܐ ܕܒܝܢ ܡܢ ܡܕܝܢܐ ܠܒܣܐ.

ܒܝܬ ܕܝܢܐ (ܦܕܝܟܐ ܕܝܢܐ)

ܦܝܫܘܬܐ ܩܠ ܕܝܬ ܚܕܝܐ ܒ ܦܕܝܟܐ ܕܝܢܐܝܬܐ:

- ܡܟܣܘܡܘܬܐ (ܦܚܝܕܘܬܐ) ܡܕܝ ܡܝܢܝܟܐܝܬܐ ܠܦܚܡܝܢ ܬܠܬ ܠܝܢܘܬܐ
- ܠܐ ܡܕܝ ܩܕܩܠ ܡܢ ܬܚܬ ܦܦܝܢܝ ܡܐ، ܐܝܟܢܐ ܡܐ ܣܕܐ ܐܝܟܢܐ ܡܝܢܐ ܐܦ ܐܬܩܠ ܡܐ، ܕܩܕܝܢ ܦܠܒܝܢ ܩܠ ܦܚܝܕܐ ܕܝܢܐ (ܒܢܠܐ) ܢܝܚ paracetamol.
- ܣܩܢ ܡܕܝ ܟܡܬ ܫܕܩ ܢܦܩ ܕܝܟܐ ܡܐ، ܐܦ ܟܠܢ ܡܐ، ܠܢܡܠܝܢܐ، ܢܬܢ ܣܩܢ ܡܕܝ ܟܡܬ ܫܩܒ ܢܦܩ ܕܝܠܢܢ ܡܐ، ܠܦܚܡܝܢ ܩܠ ܒܗ ܒܐܢ
- ܐܝܟܢ ܡܕܝ ܒܟ ܕܥܒܕ ܐܣܩܝܢ ܢܝܚ ܦܥܒܐ ܕܡܕܝܟ، ܐܦ ܥܒܝܩܝܢ ܟܐ ܥܒܝܕܐ (ܢܝܚ ܦܢܝܕܐ ܕܟܐ ܢܐ ܢܐ ܐܥܒܕܐ (ܕܥܒܐ)) ܐܦ ܩܝܡܬܐ ܥܠܬܢܝܬܐ.

ܒܝܬ ܒܝܢܐ (ܦܕܝܟܐ ܕܒܝܢܐ)

ܦܝܫܘܬܐ ܩܠ ܕܝܬ ܚܕܝܐ ܒ ܢܒܐܟܝܬܐ ܒܝܬܐ (ܒܢܠܐ) ܟܐ ܒܝܢܝܬܐ، ܥܬܝܩܐ ܒܢܬܐ ܕܡܒܝܟܐ (ܣܩܝܟܐ) ܕܦܥܬܝܟܐ ܕܦܥܬܝܟܐ ܕܒܝܢܐ ܕܫܘܕܝ ܒܣܬܐ، ܩܕܒܬܒܗ ܒ ܒܝܬܐ:

- ܒܝܕܐ ܡܕܝ ܐܦ ܣܩܢ ܡܕܝ ܟܡܬ ܫܕܩ (ܩܠ ܩܕܝܩܐ ܒ ܒܝܬܐ ܐܬܩܠ ܡܕܝ ܟܕܝܩܐ ܕܒܝܢܐ ܐܦ ܝܟܢ ܡܕܝ ܟܠܗ ܒܟܝ ܒܟܝ ܒܝܬܐ)
- ܕܝܟܬ ܡܕܝ ܒܒܩܐ ܐܦ ܬܩܠ ܕܡܒܝܟ ܕܝ ܩܝܡ، ܒܕܩܐ ܟܝܢ ܕ ܦܝܢܝܟ ـ ܕܝܟܐ ܕܡܒܟܕܘܬܐ (ܒܠܟܝܩ)
- ܐܝܟܢ ܡܕܝ ܟܕܝ ܒܝܕ ܒܝܬܐ (ܐܬܐ) ܐܦ ܦܕܒܕܐ (ܡܒܒܟܐ).

ܒܝܬ ܒܝܢܐ (ܦܕܝܟܐ ܕܝܢܐ)

ܦܝܫܘܬܐ ܩܠ ܕܝܬ ܚܕܝܐ ܒ ܦܕܝܟܐ ܕܝܢܐܝܬܐ:

- ܡܟܣܘܡܘܬܐ (ܦܚܝܕܘܬܐ) ܡܕܝ ܡܝܢܝܟܐܝܬܐ ܠܦܚܡܝܢ ܬܠܬ ܠܝܢܘܬܐ
- ܠܐ ܡܕܝ ܩܕܩܠ ܡܢ ܬܚܬ ܦܦܝܢܝ ܡܐ، ܐܝܟܢܐ ܡܐ ܣܕܐ ܐܝܟܢܐ ܡܝܢܐ ܐܦ ܐܬܩܠ ܡܐ، ܕܩܕܝܢ ܦܠܒܝܢ ܩܠ ܦܚܝܕܐ ܕܝܢܐ (ܒܢܠܐ) ܢܝܚ paracetamol.
- ܣܩܢ ܡܕܝ ܟܡܬ ܫܕܩ ܢܦܩ ܕܝܟܐ ܡܐ، ܐܦ ܟܠܢ ܡܐ، ܠܢܡܠܝܢܐ، ܢܬܢ ܣܩܢ ܡܕܝ ܟܡܬ ܫܩܒ ܢܦܩ ܕܝܠܢܢ ܡܐ، ܠܦܚܡܝܢ ܩܠ ܒܗ ܒܐܢ
- ܐܝܟܢ ܡܕܝ ܟܕ ܕܥܒܕ ܐܣܩܝܢ ܢܝܚ ܦܥܒܐ ܕܡܕܝ، ܐܦ ܥܒܝܩܝܢ ܟܐ ܥܒܝܕܐ (ܢܝܚ ܦܢܝܕܐ ܕܟܐ ܢܐ ܢܐ ܐܥܒܕܐ (ܕܥܒܐ)) ܐܦ ܩܝܡܬܐ ܥܠܬܢܝܬܐ.

ܒܝܬ ܕܝܢܐ (ܦܕܝܟܐ ܕܝܢܐ)

ܦܝܫܘܬܐ ܩܠ ܕܝܬ ܚܕܝܐ ܒ ܢܒܐܟܝܬܐ ܒܝܬܐ (ܒܢܠܐ) ܟܐ ܒܝܢܝܬܐ، ܥܬܝܩܐ ܒܢܬܐ ܕܡܒܝܟܐ (ܣܩܝܟܐ) ܕܦܥܬܝܟܐ ܕܦܥܬܝܟܐ ܕܒܝܢܐ ܕܫܘܕܝ ܒܣܬܐ، ܩܕܒܬܒܗ ܒ ܒܝܬܐ:

- ܒܝܕܐ ܡܕܝ ܐܦ ܣܩܢ ܡܕܝ ܟܡܬ ܫܕܩ (ܩܠ ܩܕܝܩܐ ܒ ܒܝܬܐ ܐܬܩܠ ܡܕܝ ܟܕܝܩܐ ܕܒܝܢܐ ܐܦ ܝܟܢ ܡܕܝ ܟܠܗ ܒܟܝ ܒܟܝ ܒܝܬܐ)
- ܕܝܟܬ ܡܕܝ ܒܒܩܐ ܐܦ ܬܩܠ ܕܡܒܝܟ ܕܝ ܩܝܡ، ܒܕܩܐ ܟܝܢ ܕ ܦܝܢܝܟ ـ ܕܝܟܐ ܕܡܒܟܕܘܬܐ (ܒܠܟܝܩ)
- ܐܝܟܢ ܡܕܝ ܟܕܝ ܒܝܕ ܒܝܬܐ (ܐܬܐ) ܐܦ ܦܕܒܕܐ (ܡܒܒܟܐ).

ܕܝܠܕܐ ܡܢܡܣܟܐ ܟܐ ܡܬܟܐ (ܦܣܩܐ) ܕܦܣܝܟܐ ܕܦܠܕܘܬܐ

ܦܝܫܘܬܐ ܩܠ ܕܝܬ ܚܕܝܐ ܒ ܕܝܠܕܐ ܡܐ ܡܢܡܣܟܐ ܟܐ ܒܚܬܘܬܐ ܐܦ ܕܝܠܟܘܬܐ (ܬܩܘܬܐ) ܢܝܚ:

- ܡܣܒܟܐ (ܦܚܝܢܐ)
- ܗܢܒܘܬܐ (ܗܕܝܢܐ)
- ܩܘܦܕܐ ܡܥܒܝܟܐ (ܢܝܚ ܕܝ ܣܩܝܟܐ ܕܒܬܘܬܐ ܡܢ ܒܝܬܐ).

ܒܟܬܐ ܕܡܝܟܐ ܩܬܒ ܡܬܚܝܢ ܕܒ ܢܣܐ، ܟܐ ܕܝܬ ܚܕܝܐ ܡܐ، ܢܬܢ ܚܝܕܘܬܐ ܒܕܝܢ ܕܝ ܩܝܡܬ ܩܝܡܬܐ ܕܘܡܝ ܕܝ ܦܝܢܝ ܕܒܟ ܬܚܬ ܬܚܬ ܦܠܝܟ ܡܢ ܕܝܬ ܚܕܝܐ.

ܡܢܝܢܐ ܕܫܠܒܘܬܐ

ܐܝܡܝܬܐ ܕܝܢܐ ܦܬܝ ܕܝܬ ܚܕܝܐ ܕܝܝ Acute Pain Service at the Women's

ܐܝܡܝܢܝܬܐ ܕܒܟ ܡܕܘܝܬܐ 8 ܦܝܕܘܬܐ ܕܒܟ 4 ܬܚܬ ܟܝܬܐ ـ ܡܢܝܢܐ ܕܫܠܒܘܬܐ 8345 2389

ܒ ܫܠܒܘܬܐ ܠܐ ܦܝܢܝ ܡܠܝܘܬܐ، ܡܕܥܡܘ ܣܩܢ ܢܝܚܬܐ ܩܠܝܢܐ ܒܟܝ ܦܝܢܝ ܕܩܠ. ܒ ܒ ܬܚܬ + ܬܝܢ (ܩܝܢܐ) ܠܐ ܡܘܝܠܝܬܐ ܒܝ ܡܘܩܠ، ܡܕܝܡܘ ܠܡܢܝܢ ܕܝܠܝܢ ܬܝܢ ܕܦܘܠܝܢ ܕܝܠܝܢ:

ܬܚܬ ܬܝܢ ܕܦܘܠܝܢ

ܡܢܝܢܐ ܕܫܠܒܘܬܐ 8345 2000
ܦܠܝܠܝܬܐ ܕܦܘܡܝܡܝܬܐ
ܒܟ ܐܝܢ ܦܢܝܢܝ ܬܠܝܬܐ
(ܕܦܘܠܝܢ ܡܕܝ)